

**Art. 2.** La disposition de l'article 1er est appliquée d'office :

1° aux personnes qui bénéficient effectivement au 31 janvier 1983 d'une allocation ordinaire, d'une allocation spéciale ou d'une allocation complémentaire établie sur la base d'une allocation ordinaire ou d'une allocation spéciale, accordées en application des dispositions de l'arrêté royal du 24 décembre 1974 précité;

2° aux personnes dont le droit aux allocations visées au 1° n'a pas encore été fixé par une décision administrative.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1er février 1983.

**Art. 4.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 janvier 1983.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,

J.-L. DEHAENE

F. 83 — 297

**2 FEVRIER 1983.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 décembre 1971, concernant les allocations et l'assistance sociale accordées par le Fonds des accidents du travail

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, notamment l'article 58, § 1er, 7°;

Vu l'arrêté royal du 21 décembre 1971 concernant les allocations et l'assistance sociale accordées par le Fonds des accidents du travail, notamment les articles 6, modifié par les arrêtés royaux des 17 juillet 1974 et 15 février 1978, 6bis, inséré par l'arrêté royal du 17 juillet 1974, 9 et 11, modifié par l'arrêté royal du 23 mars 1982;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public, de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 6, alinéa 1er, de l'arrêté royal du 21 décembre 1971, concernant les allocations et l'assistance sociale accordées par le Fonds des accidents du travail, est complété avec les mots suivants :

« dont le montant excède l'allocation de péréquation, qui peut être accordée conformément au présent article. »

**Art. 2.** L'article 6bis du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Une allocation de péréquation est accordée à la victime visée à l'article 51bis de la loi qui bénéficie d'une rente pour une incapacité de travail de moins de 10 p.c.

Le montant de cette allocation de péréquation est égal au montant de la majoration, obtenu en appliquant sur la rente due par le Fonds un coefficient de 1,06.

A partir de la deuxième majoration, le coefficient est appliqué sur la rente annuelle augmentée de la péréquation conformément au présent article ».

**Art. 3.** Un article 6ter, rédigé comme suit, est inséré au même arrêté :

« Dans les deux semaines de la date de l'homologation ou de la date à laquelle la décision est coulée en force de chose jugée, l'assureur transmet au Fonds des accidents du travail une copie

**Art. 2.** De bepaling van artikel 1 wordt van ambtswege toegepast :

1° op de personen die op 31 januari 1983 werkelijk een gewone tegemoetkoming, een bijzondere tegemoetkoming of een aanvullende tegemoetkoming berekend op basis van een gewone of bijzondere tegemoetkoming, verleend bij toepassing van de bepalingen van voornoemd koninklijk besluit van 24 december 1974, genieten;

2° op de personen wier recht op de in 1° bedoelde tegemoetkomingen nog niet bij een administratieve beslissing is vastgesteld.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 februari 1983.

**Art. 4.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 januari 1983.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,

J.-L. DEHAENE

N. 83 — 297

**2 FEBRUARI 1983.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 december 1971 betreffende de bijlagen en de sociale bijstand verleend door het Fonds voor Arbeidsongevallen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971, inzonderheid op artikel 58, § 1, 7°;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 december 1971 betreffend de bijlagen en de sociale bijstand verleend door het Fonds voor arbeidsongevallen, inzonderheid op de artikelen 6, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 17 juli 1974 en 15 februari 1978, 6bis, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 17 juli 1974, 9 en artikel 11, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 maart 1982;

Gelet op de wet van 25 april 1963, betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale verzorging, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 6, eerste lid van het koninklijk besluit van 21 december 1971 betreffende de bijlagen en de sociale bijstand verleend door het Fonds voor Arbeidsongevallen, wordt aangevuld met de volgende woorden :

« waarvan het bedrag hoger is dan de aanpassingsbijslag, die overeenkomstig dit artikel kan worden toegekend. »

**Art. 2.** Artikel 6 bis van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Een aanpassingsbijslag wordt toegekend aan de door artikel 51bis van de wet bedoelde getroffen die een rente voor een arbeidsongeschiktheid van minder dan 10 pct. geniet.

Het bedrag van deze aanpassingsbijslag is gelijk aan het bedrag van de verhoging, bekomen door op de door het Fonds verschuldigde rente een coëfficiënt toe te passen van 1,06.

Vanaf de tweede verhoging wordt de coëfficiënt toegepast op de jaarente verhoogd met de overeenkomstig dit artikel toegekende bijslag ».

**Art. 3.** Een artikel 6ter, luidend als volgt, wordt in hetzelfde besluit ingevoegd :

« Binnen de twee weken na de homologatie of het in kracht van gewijsde treden van de beslissing, maakt de verzekeraar aan het Fonds voor Arbeidsongevallen een afschrift over van de gehomo-

de l'accord homologué, visé à l'article 65 ou la décision coulée en force de chose jugée, visée à l'article 24, alinéa 1er, de la loi.

Dans le même délai, l'assureur informe le Fonds des accidents du travail de toute modification apportée à l'accord, à la décision ou au paiement de l'allocation visée à l'article 24, alinéa 3 de la loi.

**Art. 4.** L'article 9, alinéa 2 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Les allocations visées aux articles 2, 6 et 6bis sont accordées d'office.

Le droit à l'allocation prévu aux articles 2 et 6 est révisé d'office afin d'accorder à la victime et aux ayants-droit, visés aux articles 12 à 17 de la loi, l'allocation la plus avantageuse. »

**Art. 5.** L'article 11 du même arrêté est complété par la disposition suivante :

« Pour l'application du présent article, n'est ni tenu compte de l'indemnité pour l'aide d'une tierce personne, visée à l'article 24, alinéa 2 de la loi, ni de l'allocation à cette indemnité »

**Art. 6.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1983.

**Art. 7.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 2 février 1983.

**BAUDOIN**

Par le Roi :  
Le Ministre des Affaires sociales,  
J.-L. DEHAENE

F. 83 — 298

**3 FEVRIER 1983.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité

BAUDOIN, Roi des Belges.

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 46, modifié par les lois des 27 juin 1969, 5 juillet 1971 et 5 janvier 1976 et par les arrêtés royaux n° 22 du 23 mars 1982 et n° 176 du 30 décembre 1982;

Vu l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité, notamment l'article 225, alinéa 1er, modifié par les arrêtés royaux des 16 décembre 1969, 19 juillet 1971 et 23 mars 1982;

Vu l'avis émis le 19 janvier 1983 par le Comité de gestion du Service des indemnités de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

Considérant qu'il est indispensable, du point de vue social et administratif, que les dispositions de l'article 1er de l'arrêté royal n° 176 du 30 décembre 1982 soient exécutées aussi vite que possible;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Dans l'article 225, alinéa 1er, de l'arrêté royal du 4 novembre 1963 portant exécution de la loi du 9 août 1963 instituant et organisant un régime d'assurance obligatoire contre

logée de l'accord homologué, visé à l'article 65 ou la décision coulée en force de chose jugée, visée à l'article 24, alinéa 1er, de la loi.

De verzekeraar brengt het Fonds voor Arbeidsongevallen binnen dezelfde termijn op de hoogte van elke wijziging die aan de overeenkomst of de beslissing werd gebracht, alsmede van de betaling van de toelage bedoeld bij artikel 24, derde lid van de wet.

**Art. 4.** Artikel 9, tweede lid van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« De bijlagen bedoeld bij de artikelen 2, 6 en 6bis worden ambtshalve toegekend.

Het recht op de bijslag voorzien bij de artikelen 2 en 6 wordt ambtshalve herzien ten einde aan de getroffen en de rechthebbenden bedoeld bij de artikelen 12 tot en met 17 van de wet, de meest voordelige bijslag toe te kennen. »

**Art. 5.** Artikel 11 van hetzelfde besluit wordt aangevuld met de volgende bepaling :

« Voor toepassing van dit artikel wordt geen rekening gehouden met de vergoeding voor de hulp van een ander persoon, bedoeld in artikel 24, tweede lid van de wet, noch met de bijslag op deze vergoeding. »

**Art. 6.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1983.

**Art. 7.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 2 februari 1983.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :  
De Minister van Sociale Zaken,  
J.-L. DEHAENE

N. 83 — 298

**3 FEBRUARI 1983.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling van een verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 46, gewijzigd bij de wetten van 27 juni 1969, 5 juli 1971 en 5 januari 1976, en bij de koninklijke besluiten nr. 22 van 23 maart 1982 en nr. 176 van 30 december 1982;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, inzonderheid op artikel 225, eerste lid, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 16 december 1969, 19 juli 1971 en 23 maart 1982;

Gelet op het advies uitgebracht op 19 januari 1983 door het Beheerscomité van de Dienst voor uitkeringen van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Overwegende dat het vanuit sociaal en administratief standpunt noodzakelijk is de bepalingen van artikel 1 van het koninklijk besluit nr. 176 van 30 december 1982, zo spoedig mogelijk uit te voeren;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 225, eerste lid, van het koninklijk besluit van 4 november 1963 tot uitvoering van de wet van 9 augustus 1963 tot instelling en organisatie van een regeling voor ver-